

NIGEL BEYNON // ANDREW SACH

CREUSER L'ÉCRITURE

 Une boîte à outils pour déterminer
le sens d'un passage biblique

Avant-propos

J'attends ce livre depuis des années. J'avais même pensé l'écrire moi-même. Il était évident que nous avons besoin d'un guide simple et facile à utiliser pour savoir comment lire la Bible. Nous avons beaucoup de savantes études pour pasteurs et théologiens, mais je ne pouvais donner en toute confiance qu'un nombre très limité de ces études au chrétien moyen qui souhaite être aidé dans sa compréhension personnelle de la Bible ou pour l'enseigner à d'autres. J'ai constamment remis à plus tard la rédaction de cet ouvrage. Il me semblait impossible de rendre à la fois accessible et intéressante la tâche consistant à traiter l'Écriture correctement.

À mon grand soulagement, je n'aurai pas besoin de m'y essayer, puisque Nigel Beynon et Andrew Sach ont brillamment réussi. Ils ont mis à notre disposition tous les outils de base nécessaires pour ouvrir le sens de l'Écriture dans un style original, engageant, simple (mais jamais simpliste) et rigoureux (mais jamais ennuyeux). Ce livre aidera tous ceux qui lisent et mettent en pratique la Bible, ainsi que ceux qui l'enseignent, à entendre l'authentique voix de Dieu dans les Écritures.

Rien n'est plus important pour les Églises et pour le monde aujourd'hui.

— Vaughan Roberts

Pasteur de l'Église St Ebbe's, à Oxford



— Introduction : « Tout est une question d'interprétation »

Voilà où aboutissent tôt ou tard la plupart de mes conversations quand je discute de la Bible avec mes amis non chrétiens : tout est une question d'interprétation. Bien sûr, pour toi, cela signifie que Jésus est Dieu, que le sexe en dehors du mariage est mal, que le paradis est seulement pour les chrétiens. Mais, pour moi, cela signifie peut-être que Jésus était simplement un bon enseignant, que le sexe avec n'importe qui est bien tant que les deux personnes sont consentantes et que le paradis est pour tout le monde. Tout est une simple question d'interprétation.

En fait, nous avons tous été conditionnés pour penser de cette manière. Cela fait partie du mouvement philosophique appelé « postmodernisme ». Or, au cours des dernières décennies, cette pensée a infiltré les émissions de télévision que nous regardons et les écoles que nous fréquentons. Le postmodernisme enseigne que, lorsque je lis une œuvre littéraire comme la Bible, l'important n'est pas ce qu'elle signifie objectivement, mais ce qu'elle signifie *pour moi*. Et cette signification *pour moi* est peut-être encore différente de sa signification *pour vous*. Mais ce n'est pas grave.

Avez-vous déjà assisté à une étude biblique comme celle-là ?

Animateur : « Quelqu'un a-t-il quelque chose à dire sur le verset 1 ? »

Participant 1 : « Je pense que ça parle de X, et... blablabla. »

Participant 2 : « Oui, je vois ce que tu veux dire, participant 1, et je te respecte totalement. Mais, pour moi, ça veut dire Y, le contraire de X. »

Animateur : « Bien. Merci à tous les deux. Passons au verset 2. »

Voilà le postmodernisme en action. Le texte signifie une chose pour une personne et exactement le contraire pour une autre. Mais les deux interprétations doivent être respectées et considérées comme aussi valables l'une que l'autre.

Pourtant, l'apôtre Paul ne voit pas les choses de cette manière. Il pense qu'il y a une bonne et une mauvaise façon de comprendre la Bible. Il écrit ceci à un jeune responsable d'Église : « Efforce-toi de te présenter devant Dieu comme un homme qui a fait ses preuves, un ouvrier qui n'a pas à rougir mais qui expose avec droiture la parole de la vérité » (2 Timothée 2.15).

Nombreuses sont les joies que procure une bonne compréhension de la Bible. En voici quelques-unes :

- Vous entendez la voix de votre Père céleste qui vous parle.
- Vous apprenez à le connaître tel qu'il est vraiment à partir de ses propres mots (et bien souvent, à force d'entendre de vieilles caricatures, le vrai caractère de Dieu se révèle être une surprise).
- Vous découvrez la merveilleuse vérité du salut et la certitude d'aller au paradis.
- Vous discernez ce que Dieu désire, ce qui importe vraiment pour lui dans le monde, sa volonté pour votre vie.
- La vérité vous transforme vraiment. Comprenez bien ceci : la vérité ne se contente pas de vous informer de certaines choses, elle modifie des aspects de votre personne.

D'un autre côté, les conséquences d'une mauvaise compréhension de la Bible peuvent être dévastatrices :

- Pierre nous rappelle à propos des écrits de Paul : « il s'y trouve certes des points difficiles à comprendre, et les personnes ignorantes et mal afferemies en tordent le sens, comme elles le font des autres Écritures, pour leur propre ruine » (2 Pierre 3.16).
- « Je sais qu'après mon départ des loups cruels s'introduiront parmi vous, et ils n'épargneront pas le troupeau ; de vos propres rangs surgiront des hommes qui donneront des enseignements pervers pour entraîner les disciples à leur suite. Restez donc vigilants et souvenez-vous que durant trois ans, nuit et jour, je n'ai pas cessé d'avertir avec larmes chacun de vous » (Actes 20.29-31).

Parmi les principales sectes dans le monde (mormons, témoins de Jéhovah et science chrétienne), beaucoup affirment qu'elles mettent la Bible au centre de leur enseignement. Elles l'interprètent juste « différemment ».

Mais même des chrétiens traditionnels peuvent finalement se retrouver dans le pétrin en pensant que la Bible dit ou promet quelque chose alors que ce n'est pas le cas. Je (Andrew) pense à une chrétienne que j'ai rencontrée à l'université et qui, malgré son jeune âge, était en train de mourir d'un cancer. Des chrétiens bien intentionnés ont dit à sa mère qu'elle serait guérie si sa famille avait « assez de foi ». Erreur désespérément cruelle. À la douleur de perdre une fille, ils ont ajouté la culpabilité atroce qui consiste à penser que « je n'ai peut-être pas assez cru ». Mais ils avaient des versets bibliques (tragiquement mal compris) pour soutenir leurs propos.

La vérité, c'est que vous pouvez faire dire à la Bible quasiment n'importe quoi si vous ne prenez pas le soin de l'interpréter correctement. Il se peut que vous soyez choqué, par exemple, de découvrir que la Bible dit à deux reprises qu' « il n'y a pas de Dieu ». Vous pouvez vérifier (Psaumes 14.1 et 53.1). Sans plaisanter, regardez ! Autrement, si vous êtes un jeune gars célibataire et si vous vous demandez si vous devez vous marier, l'Ancien Testament a des conseils très clairs pour vous : « Car, *vous sortirez avec joie*, et vous serez conduits en paix » (Ésaïe 55.12, version Darby). Si vous connaissez une fille qui s'appelle Joy vous avez un ticket gagnant !

Dans notre travail parmi les étudiants à Londres, nous avons vu certaines personnes comprendre la Bible, nous avons contemplé leurs yeux s'illuminer d'enthousiasme devant de nouvelles vérités, et nous avons vu des vies transformées par la Parole de Dieu. Quel privilège d'être les témoins de ces moments ! Mais nous avons aussi vu des gens qui ont mal compris la Bible, qui ont fini par avoir des ennuis et même par perdre complètement la foi. Et ça nous brise le cœur.

C'est pour cette raison que nous avons écrit ce livre, pour vous aider à comprendre la Bible correctement. Nous ne prétendons pas que notre interprétation de la Bible sera toujours parfaitement juste. Mais une interprétation « presque juste » a plus de valeur qu'une interprétation « à moitié juste » et beaucoup plus de valeur qu'une interprétation « complètement fausse ».

Nous voulons vous aider à creuser en profondeur pour dénicher ses richesses. Nous espérons que les pages de la Bible qui ressemblaient auparavant à du charabia commenceront à avoir du sens, et que celles qui étaient déjà claires deviendront encore plus vivantes et captivantes.

Par-dessus tout, nous voulons vous aider à faire tout cela *pour vous-même*. Vous allez peut-être dans une Église dont le pasteur est doué pour enseigner la Bible et pour la faire vivre. Bien sûr, il y a beaucoup de commentaires utiles, écrits par des spécialistes qui comprennent très bien la Bible et l'expliquent verset par verset (reportez-vous à la rubrique recommandations à la fin de l'ouvrage). Nous devons être reconnaissants pour l'aide que peuvent nous apporter les pasteurs et les commentateurs bibliques, qui sont de véritables dons de Dieu. Mais nous ne devons pas nous contenter de laisser les experts faire tout le travail. Dans le livre des Actes, les chrétiens de Bérée sont des modèles pour nous parce que, même s'ils étaient instruits par le grand apôtre Paul lui-même, « ils examinaient chaque jour les Écritures pour voir si ce qu'on leur disait était exact » (Actes 17.11).

Cet ouvrage est basé sur l'idée d'une boîte à outils. Désolé si cela vous rappelle de mauvais souvenirs, comme des projets de bricolage ratés ou les heures passées à attendre un mécanicien sur la bande d'arrêt d'urgence de l'autoroute. Il n'y a aucune clé et aucun tournevis dans ce livre, mais un ensemble d'outils pratiques pour vous aider à aller au fond de n'importe quel passage biblique. Nous verrons des

éléments comme le contexte, les répétitions, les mots de liaison, les différentes traductions, et bien d'autres choses encore.

UNE SCIENCE ET UN ART

Lire la Bible est à la fois une science et un art. Ce que nous voulons dire en qualifiant la Bible de science, c'est qu'il s'agit d'une discipline rigoureuse et structurée : certains principes sont à respecter pour comprendre la Bible correctement. Dans les pages qui suivent, nous espérons enseigner ces principes.

Cependant, nous ne voulons pas que vous pensiez que la compréhension de la Bible est un processus mécanique et automatique, comme s'il suffisait d'utiliser des outils pour que la réponse sorte du chapeau. Cela ne marche pas ainsi. Comprendre la Bible est aussi un art. Nous apprenons « sur le terrain », nous « captons », c'est à la fois intuitif et logique. C'est la raison pour laquelle nous avons intitulé les chapitres suivants « outils » plutôt que « règles ». À la manière d'un maître artisan, vous devrez exercer votre faculté de jugement et vos compétences dans l'utilisation de ces outils.

N'oubliez pas les points suivants :

- Vous n'aurez pas besoin de chaque outil pour chaque passage que vous lisez.
- Certains outils seront cruciaux pour quelques passages et d'une importance secondaire pour d'autres.
- Parfois, ces outils seront seulement efficaces s'ils sont utilisés ensemble, un outil vous permettant d'en utiliser un autre. Un peu comme lorsque vous apprenez à faire du vélo : au bout d'un certain temps, vous oublierez tous ces outils, car les principes sous-jacents seront devenus une seconde nature.

LE FORMAT DE CE LIVRE

Chaque chapitre présente un outil différent et explique son fonctionnement. Même s'il y a des illustrations d'un bout à l'autre de la Bible,

nous consacrerons parfois un peu plus de temps aux « exemples pratiques » pour montrer comment cet outil particulier peut vraiment nous aider à découvrir quelque chose de passionnant et de pertinent dans la Bible. Enfin, les exercices intitulés « Creusons l'Écriture » vous donneront l'occasion de vous exercer à l'utilisation des outils pour vous-même. À la fin du livre, nous avons inclus un bref appendice incluant des suggestions pour vous aider à utiliser le concept de la boîte à outils dans vos petits groupes d'étude biblique.

Un mot sur les auteurs. Ce livre est véritablement le fruit d'une collaboration. Nous avons eu le projet de l'écrire ensemble, nous en avons rédigé chacun une moitié. Puis nous avons révisé et corrigé mutuellement nos chapitres. La plupart du temps, nous écrivons à la première personne du pluriel (« nous »), mais nous avons dû écrire à la première personne du singulier (« je ») pour raconter les anecdotes que seul l'un de nous a vécues ou, dans le cas de Nigel, quand il est question de « ma femme Elisa ».



2

L'outil de l'objectif de l'auteur

Quand j'étais (Nigel) étudiant, je me rappelle avoir animé une étude biblique sur les versets suivants : « Il [Dieu] nous a sauvés et nous a adressé un saint appel. Et il ne l'a pas fait à cause de nos œuvres, mais à cause de son propre plan et de sa grâce, qui nous a été accordée en Jésus-Christ de toute éternité et qui a maintenant été révélée par la venue de notre Sauveur Jésus-Christ. C'est lui qui a réduit la mort à l'impuissance et a mis en lumière la vie et l'immortalité par l'Évangile » (2 Timothée 1.9-10).

Alors que j'animais la discussion, j'ai fait observer au groupe toutes les vérités enthousiasmantes que Paul mentionne : nous sommes sauvés par la grâce et non par les œuvres (nous avons passé du temps sur cette vérité que je trouvais extraordinaire), Dieu nous a choisis de toute éternité, Jésus a vaincu la mort, la sainteté est importante, et ainsi de suite. J'ai posé des questions sur chacun de ces sujets et nous avons réfléchi à leurs implications pour notre vie.

Cependant, il y a une question que je n'ai jamais posée. *Pourquoi Paul dit-il tout cela ?* Pendant toute l'étude, je me suis concentré sur ce que Paul disait sans réfléchir au *pourquoi*. Cela semble évident, mais

les auteurs bibliques ont écrit leurs livres en ayant à l'esprit une intention particulière. Ils n'ont pas griffonné des choses aléatoires qui auraient soudainement jailli de leur cerveau.

Nous le savons, parce qu'ils nous exposent souvent leur objectif. Par exemple, vers la fin de son évangile, Jean écrit : « Jésus a accompli encore, en présence de ses disciples, beaucoup d'autres signes qui ne sont pas décrits dans ce livre. Mais ceux-ci ont été décrits afin que vous croyiez que Jésus est le Messie, le Fils de Dieu, et qu'en croyant vous ayez la vie en son nom » (Jean 20.30-31). Jean aurait pu nous dire beaucoup de choses, mais il ne l'a pas fait. Il a sélectionné sa matière dans le but précis de nous montrer que Jésus est le Christ, le Fils de Dieu, pour que nous croyions en lui et qu'ainsi nous ayons la vie. Puisque les auteurs bibliques étaient inspirés, leur objectif est celui de Dieu.

Cela signifie que l'une des questions les plus importantes et les plus utiles que nous pouvons poser sur un passage biblique est simplement celle-ci : *Pourquoi* l'auteur a-t-il écrit cela ? Si nous glanons une ou deux idées en chemin mais passons à côté de l'objectif principal des propos de l'auteur, nous ne comprendrons pas du tout ce qu'il veut nous dire. C'est l'erreur que j'ai commise quand j'ai animé l'étude biblique dont je parle plus haut. Je me suis concentré sur de nombreuses vérités individuelles présentes dans le passage et nous avons beaucoup appris, mais j'ai négligé l'idée globale, le point principal. On peut dire que je me suis perdu dans les détails.

« VOILÀ POURQUOI J'ÉCRIS... »

Parfois, l'auteur nous dit explicitement pourquoi il écrit son livre dans ce que nous pourrions appeler l'« énoncé de son objectif ». Nous avons vu celui de l'Évangile selon Jean. Voici deux autres exemples :

Plusieurs ont entrepris de composer un récit des événements qui se sont accomplis parmi nous, d'après ce que nous ont transmis ceux qui ont été des témoins oculaires dès le commencement et qui sont devenus des serviteurs de la parole. Il m'a donc paru bon à moi aussi, qui me suis

soigneusement informé de toutes ces choses dès l'origine, de te les exposer par écrit d'une manière suivie, excellent Théophile, afin que tu reconnaisse la certitude des enseignements que tu as reçus.

Luc 1.1-4

Je vous ai dit cela, à vous qui croyez au nom du Fils de Dieu, afin que vous sachiez que vous avez la vie éternelle.

1 Jean 5.13

Si l'auteur nous dit pourquoi il écrit, nous devons laisser son objectif guider notre interprétation du reste du livre. La première lettre de Jean, par exemple, contient plusieurs « tests » à partir desquels vous pouvez découvrir si votre foi est authentique. Croyez-vous que Jésus est Roi? Avez-vous un amour sincère pour les autres chrétiens? Votre vie est-elle caractérisée par l'obéissance aux commandements de Jésus? Ce sont de grandes questions, mais elles peuvent parfois faire des ravages auprès de personnes dont la conscience est hypersensible.

L'un des chrétiens les plus aimants que nous connaissons fait régulièrement des « crises de 1 Jean », pensant qu'il a raté le test de l'amour d'autrui et qu'il n'est donc pas un vrai chrétien. Mais il ferait bien de réexaminer l'énoncé de l'objectif de cette lettre (*voir ci-dessus*), adressée à des croyants pour les rassurer et leur donner l'assurance qu'ils ont la vie éternelle. Voilà ce que vous êtes censé penser : « J'aime les autres chrétiens, pas parfaitement, mais je les aime, et c'est merveilleux car cela veut dire que je suis un vrai chrétien en route vers le ciel! » Utiliser 1 Jean pour ébranler notre confiance revient à utiliser une bouilloire pour faire des glaçons : ce livre a été écrit pour produire l'effet inverse!

JOUONS AU DÉTECTIVE!

En l'absence de tout énoncé d'objectif spécifique dans un livre, nous devons jouer au détective en cherchant des indices révélant les raisons pour lesquelles ce livre a été écrit et ses thèmes principaux. La

connaissance étant un élément clé, rien ne vaut une lecture répétée du livre. Cependant, nous reconnaissons qu'il s'agit là d'une perspective un peu plus réaliste pour Philémon et 3 Jean que pour une épopée de 50 chapitres comme la Genèse.

Si vous avez affaire à une lettre du Nouveau Testament ou à un prophète de l'Ancien Testament (Jérémie par exemple), les questions suivantes pourraient être utiles :

- Qui écrit et à qui ?
- Quelle est la situation de l'auteur et de ses lecteurs ?
- Sommes-nous informés de problèmes devant être résolus ?
- Le passage contient-il plusieurs thèmes ou une seule idée ?

Quand il s'agit d'une narration, vous pouvez vous faire une idée de l'objectif de l'auteur à partir de ce qu'il choisit d'inclure et de laisser de côté dans son récit. L'Ancien Testament porte sur des centaines d'années d'histoire. Parfois, l'auteur appuie sur la pédale d'accélérateur et couvre la vie de quelqu'un en un ou deux versets. Dans d'autres cas, il ralentit pour nous décrire en détail quelques heures d'un événement. Il faut donc nous poser cette question : « Pourquoi entendons-nous tant parler de ceci et si peu de cela ? »

Nous devons toujours avoir recours à l'outil de l'objectif de l'auteur quand nous lisons deux récits différents du même événement. Une grande partie de l'histoire des livres de Samuel et des Rois est répétée dans les Chroniques, mais elle n'inclut pas les mêmes choses et ne partage pas exactement les mêmes accents. Par exemple, si l'auteur laisse de côté l'adultère de David avec Bath-Shéba, c'est parce que son objectif est de célébrer le meilleur côté des rois de Juda pour préparer la venue du plus grand des rois, Jésus. Le deuxième livre de Samuel conserve cet événement parce que l'auteur a un but différent : montrer que même le roi David est un pécheur ayant besoin d'un Sauveur.

Matthieu, Marc et Luc rapportent souvent les mêmes incidents de la vie de Jésus et, dans une moindre mesure, leurs Évangiles et celui de Jean se chevauchent. Mais méfiez-vous : en lisant Matthieu, vous pouvez être induits en erreur si vous faites un recoupement avec la même histoire dans la version de Luc et si vous complétez les détails

qui manquent à partir de ce que Luc nous dit. Et si Matthieu avait fait exprès d'omettre ces détails? Et s'il avait délibérément mis l'accent sur un autre aspect? Et si son objectif était différent de celui de Luc?

Nous vous avons appris à jouer au détective quand vous lisez une lettre, une prophétie et une narration. Qu'en est-il des autres livres comme l'Ecclésiaste, le Lévitique ou le Cantique des cantiques? C'est plus difficile et, malheureusement, nous ne pouvons vous offrir que ce conseil classique de fin limier: suivez votre instinct! Quels sont les thèmes dominants? Par quoi l'auteur semble-t-il intéressé?

L'OUTIL DE L'OBJECTIF DE L'AUTEUR ET LES AUTRES OUTILS

L'objectif de l'auteur est roi. C'est l'outil par excellence, le couteau suisse dont tous les accessoires, maintenus ensemble, se déplient. D'une certaine manière, tout l'intérêt d'un outil de répétition, de mots de liaison ou autre, est de vous aider à saisir l'objectif de l'auteur. Ne l'oubliez jamais!

—

Exemple pratique

Puisque nous avons déjà mentionné 2 Timothée, retournons vers cette lettre suffisamment courte pour être lue et relue plusieurs fois. En jouant au détective, les différentes informations apparaissent. Paul écrit à Timothée, avec qui il a une relation proche (1.1-7). Paul est apôtre, un porte-parole de Dieu mandaté (1.1, 11). À la suite de sa prédication de l'Évangile, il a beaucoup souffert (1.11, 12; 3.10, 11). Il est en prison (1.8) et a été abandonné par plusieurs (1.15; 4.14-16). Il pense qu'il est sur le point de mourir (4.6-8).

Timothée est un responsable d'Église (1.6; 2.2 et 14). Dans son Église, de faux docteurs déforment le sens du véritable Évangile (2.14-18, 22-26; 3.1-10, 13) et, pire encore, certains tiennent à les écouter (4.3-4)!

Paul passe la plupart de son temps à encourager Timothée à défendre le véritable Évangile (1.8, 13, 14), à l'enseigner lui-même et à

former d'autres personnes pour qu'elles l'enseignent à leur tour (2.2, 15; 3.14-17). Il met en garde Timothée contre les faux docteurs et lui donne des instructions pour qu'il sache comment gérer la situation (2.14-26; 3.1-10). Tout au long de la lettre, il dit à Timothée qu'il doit supporter ses souffrances (1.8; 2.3-13; 3.10-12). Il rappelle sans cesse l'avenir qui l'attend : la récompense du ciel (1.1, 10; 2.10; 4.8) et la réalité du jugement qui donne à réfléchir (2.12-13; 4.1).

Une fois ces éléments réunis, le travail de notre détective suggère que l'objectif de Paul en écrivant à Timothée est de *l'exhorter à continuer à défendre le véritable Évangile, malgré les souffrances que cela entraîne, à la lumière de l'avenir glorieux qui l'attend.*

En gardant cette exhortation à l'esprit, retournons aux deux versets mentionnés au début : « Il [Dieu] nous a sauvés et nous a adressé un saint appel. Et il ne l'a pas fait à cause de nos œuvres, mais à cause de son propre plan et de sa grâce, qui nous a été accordée en Jésus-Christ de toute éternité et qui a maintenant été révélée par la venue de notre Sauveur Jésus-Christ. C'est lui qui a réduit la mort à l'impuissance et a mis en lumière la vie et l'immortalité par l'Évangile » (2 Timothée 1.9-10). Voilà une simple description de l'Évangile chrétien. C'est étrange parce que Timothée connaît déjà l'Évangile. Le fait d'avoir été sauvé et d'avoir reçu un saint appel n'est pas nouveau pour lui. Il n'y a rien d'original dans le rappel de la victoire de Jésus sur la mort. Toutes ces choses, Timothée les connaît. C'est toujours le même Évangile. Absolument.

Compte tenu de ce que nous savons sur l'objectif de la lettre, tout s'explique. « Reste fidèle à l'Évangile, Timothée ! Le même Évangile. Continue à l'enseigner, même si certains, dans ton Église, ne veulent pas toujours l'entendre, même si cela veut dire que tu vas souffrir et passer par des moments difficiles. C'est ça l'Évangile, Timothée : Dieu nous a sauvés ! Non pas en raison de ce que nous avons fait, mais en raison de sa grâce. Jésus a vaincu la mort, Timothée. La vie et l'éternité sont devant nous. N'est-ce pas merveilleux ? Ne vaut-il pas la peine de souffrir ? » Paul rappelle cet Évangile à Timothée pour l'encourager à y rester attaché, indépendamment de l'attitude des gens. Et quel encouragement à en faire autant dans notre vie !

↓ CREUSONS L'ÉCRITURE!

Lisez 1 Corinthiens 13 et réfléchissez au sens de ce chapitre. Notez les idées principales que l'auteur développe selon vous.

Puis, essayez de jouer au détective. Cherchez les versets suivants pour avoir une idée des raisons qui ont incité Paul à écrire à l'Église de Corinthe: 1.10-12; 3.1-4; 4.6-10; 6.1, 6-8; 11.17-18.

À la lumière de ces versets, lisez-vous le chapitre 13 différemment?



— Appendice

ÇA MARCHE VRAIMENT!

Ed Shaw est responsable du travail parmi les étudiants à l'Église de Christ Church Clifton, à Bristol. Les étudiants ont utilisé l'idée de la boîte à outils dans leurs groupes d'étude biblique. Nous avons demandé à Ed de nous expliquer ce qu'ils ont fait :

Comme nous cherchons à préparer les étudiants qui viennent dans notre Église pour toute une vie de service chrétien, nous tenons beaucoup à leur enseigner la Parole de Dieu, et à ce qu'ils apprennent à comprendre et à appliquer cette Parole pour eux-mêmes. En gardant à l'esprit ces objectifs, nous avons trouvé que la boîte à outils fournie dans ce livre était une aide précieuse. Au début de l'année universitaire, nous avons formé les responsables de groupes d'étude biblique pour qu'ils sachent utiliser la boîte à outils, avec des exemples pratiques tirés de l'Évangile selon Jean (le livre que nous allions étudier). L'objectif est qu'ils puissent apprendre aux étudiants de leur groupe à utiliser la boîte à outils quand des passages appropriés se présentent au cours de l'année. Chacun de nos groupes dispose d'un jeu d'outils

en carton découpés et plastifiés (un marteau, un tournevis...) servant de supports visuels, chaque outil correspondant à ceux décrits dans le livre.

Un groupe a même créé l'équivalent d'une trousse de maquillage ! Nous avons aussi donné à chaque étudiant une petite carte de la taille d'une Bible sur laquelle figurent l'intégralité de la boîte à outils et une petite explication de chaque outil. Les responsables ont choisi d'utiliser les outils de différentes manières. Certains ont décrit un outil particulièrement pertinent au début de l'étude, en demandant au groupe d'être sur le qui-vive et de chercher à comprendre comment cet outil pouvait être utilisé pendant la soirée. D'autres ont présenté l'outil pendant l'étude, en abordant un verset ou un paragraphe pour lequel l'outil serait utile. De temps en temps, certains groupes se sont divisés en paires, chaque paire étant armée d'un outil différent pour voir lequel était le plus utile pour comprendre le passage.

Au fil de l'année, tous les outils ont été exposés depuis le début et les membres de chaque groupe ont dû trouver quel outil était le plus approprié pour déverrouiller le passage que nous étions en train d'étudier. Nous voulions les mettre dans une situation où ils avaient suffisamment d'assurance pour utiliser les outils eux-mêmes. Cette méthode visuelle pour enseigner les techniques d'étude biblique s'est avérée remarquable et efficace. Nous avons été très encouragés de constater que les étudiants utilisaient la même boîte à outils pour étudier la Bible depuis lors.

Le résultat, c'est que les étudiants ont manié la Parole de Dieu avec une confiance et une fidélité croissantes. Certains ont même découvert des vérités importantes pour la première fois, et des vies ont été changées. Nous avons à cœur de continuer à utiliser la boîte à outils avec chaque groupe de nouveaux étudiants qui nous rejoignent. Être compétente dans le domaine de l'étude de la Bible est l'un des plus grands besoins de l'Église aujourd'hui. Par conséquent, cette boîte à outils ne pourrait pas être plus opportune. Je vous incite vivement à la découvrir, à l'utiliser vous-même, et à apprendre aux autres à s'en servir. L'intérêt de cette pratique à long terme, ici au Royaume-Uni et à l'étranger, est incalculable.

Recommandations

« Une excellente série de principes, faciles à utiliser, pour aider les lecteurs de la Bible à comprendre son message et à l'appliquer avec une confiance et une pertinence croissantes. »

— David Jackman, président de Proclamation Trust

« Ce livre est une boîte à outils de première classe pour nous aider à lire et à comprendre la Bible. La Bible est un livre que chaque chrétien peut lire et dans lequel il peut entendre la voix de Dieu. Ce n'est pas juste le domaine de l'érudit chrétien. Il n'est pas nécessaire d'être un intellectuel pour lire et comprendre la Bible. En fait, l'obéissance aux choses claires est la clé pour comprendre les choses qui sont moins claires après une première lecture. Je prie que cette boîte à outils encourage de plus en plus de chrétiens à aborder la Bible avec une vigueur renouvelée. »

— John Chapman, évangéliste australien

« Nigel et Andrew ont écrit un super livre pour nous aider à mieux connaître Dieu, à découvrir sa volonté pour notre vie, et à lire la Bible. J'aime ça. En fait, je pense que nous allons commencer à utiliser ce livre dans notre Église. »

— Mark Dever, pasteur de Capitol Hill Baptist Church
(Washington), et directeur de 9marks.org.



— À propos des auteurs

Nigel. Je suis marié à Elisa et nous avons deux enfants, Jacob et Greta. Devenu chrétien alors que j'étais à l'école, j'ai activement participé au Groupe biblique universitaire (GBU) de mon université à Durham, puis j'ai fait un stage d'une année dans une Église. Après un court passage dans le monde de l'industrie, j'ai intégré une faculté de théologie et travaillé en tant que pasteur à l'Église St Matthew's de Fulham. Depuis sept ans, je suis pasteur parmi les étudiants à l'Église St Helen's Bishopsgate de Londres, où j'ai rencontré Andrew avec qui je travaille maintenant. J'apprécie le rugby et j'aime emmener Elisa dans de bons restaurants.

Andrew. Je suis devenu chrétien lors de ma première année à l'université. J'ai tellement apprécié la vie étudiante que j'ai réussi à la faire durer pendant presque neuf ans... J'ai poursuivi mes études en faisant un doctorat en audition humaine à York et j'étudie aujourd'hui à la faculté de théologie d'Oak Hill pour être ordonné dans le ministère. Entre-temps, j'ai travaillé pendant trois ans sous la responsabilité de Nigel en enseignant l'Évangile aux étudiants à Londres. J'aime passer

du temps avec mon filleul (à qui ce livre est en partie dédié), jouer Bach (mal) au piano, chercher de bonnes affaires dans des librairies d'occasion et regarder *The West Wing*.



Table des matières

- 7 Avant-propos
- 9 Remerciements
- 11 Introduction : « Tout est une question d'interprétation »
- 17 1. Ce qu'est la Bible et comment nous devrions l'aborder
- 27 2. L'outil de l'objectif de l'auteur
- 35 3. L'outil du contexte
- 41 4. L'outil de la structure
- 53 5. L'outil des mots de liaison
- 61 6. L'outil des parallèles
- 67 7. L'outil des commentaires du narrateur
- 73 8. L'outil du vocabulaire
- 81 9. L'outil des traductions
- 87 10. L'outil du ton et des émotions

93	II. L'outil de la répétition
103	12. L'outil des citations/allusions
113	13. L'outil du genre
119	14. L'outil de l'imitation
127	15. L'outil de la chronologie biblique
137	16. L'outil « Qui suis-je ? »
143	17. L'outil « Et maintenant ? »
151	Conclusion : Rassemblons tous les éléments
159	Lectures recommandées
163	Appendice
165	Recommandations
167	À propos des auteurs

COLLECTIONS IBG

L'Institut Biblique de Genève est le fruit d'un partenariat entre 14 œuvres missionnaires et unions d'Églises françaises et suisses. Son but est de former des hommes et des femmes qui contribuent utilement et de façon pertinente à l'édification de l'Église de Jésus-Christ. Les programmes proposés par l'Institut visent à allier une formation académique de qualité avec une initiation à la pratique du ministère sous la forme de stages.

Pour étendre la portée de l'enseignement dispensé par l'Institut, la page imprimée et les ouvrages électroniques sont des moyens incontournables. C'est dans cet esprit qu'un partenariat est né entre l'Institut Biblique de Genève et les Éditions Clé. Nous proposons deux collections complémentaires :

- La collection « **Réflexions** » présente des ouvrages de référence qui font le point sur des sujets théologiques tout en soulignant leurs enjeux pratiques. La variété des sujets traités et la diversité des approches constituent les principales caractéristiques de cette collection. Rendre des travaux théologiques accessibles à un large public, tel est aussi le défi qu'elle entend relever.
- La collection « **Comprendre la Bible** » réunit des ouvrages accessibles à tout chrétien dont l'objectif est de faciliter la compréhension des livres ou thèmes bibliques, voire de l'ensemble de l'Écriture.

— Pierre Klipfel
Directeur de l'Institut Biblique de Genève